

# سینه فیلیا و تاریخ

یا وزیدن باد بین درخت ها

| کریستین کیتلی |  
| مهدی ناصراللهزاده |

---

**CINEPHILIA and HISTORY  
or The Wind in the Trees**

| Christian Keathley |  
| Mehdi Nasrollahzade |



## | فهرست |

۹	تصاویر
۱۱	سیاسکاری‌ها
۱۳	مقدمه
۲۷	۱. سیل و اشتیاق به سینما
۵۷	۲. لحظه سینه‌فیلیایی و ادراک پانورامیک
۹۷	۳. آندره بازن و قابلیت مکاشفه‌آمیز سینما
۱۴۱	۴. کایه دوسینما و شیوه نگریستن
۱۸۹	۵. قیلم و محدوده تاریخ
۲۲۳	۶. یک تاریخ سینه‌فیلیایی
۲۵۵	۷. پنج حکایت سینه‌فیلیایی
۲۹۵	یادداشت‌ها
۳۲۷	کتاب‌شناسی گزیده
۳۳۵	واژه‌نامه انگلیسی به فارسی
۳۴۳	واژه‌نامه فارسی به انگلیسی
۳۵۱	نمایه

## | مقدمه |

در نقطعه اوج فیلم جویندگان جان فورد، وقتی هنگ سواره نظام به قرارگاه سرکرده کوچانچی‌ها، اسکار، یورش می‌برد، ایتن ادواردز (جان وین) اسبش را از بین سرخیوستان سراسیمه پیش می‌تازد تا برادرزاده‌اش، دبی، را که پنج سال قبل بیرون شده پیدا کند. مارتین پاولی (جفری هانتر)، با اطمینان از اینکه قصد ایتن نه تجسس دبی که کشتن اوست، در تلاش برای متوقف کردن ایتن به دنبالش می‌دود. او قریاد می‌زند: «نه ایتن!». مارتین، که نه پیراهنی به تن دارد و نه کفشه به پا، بیرون می‌کشد سد راه ایتن شود یا او را از روی زین اسبش به پائین بکشد. وقتی ایتن می‌چرخد و چهارنعل می‌تازد، مارتین آخرین تلاش مذبوحانه‌اش را نیز با زین روی سرین اسب ایتن انجام می‌دهد.

هر یار که این فیلم را می‌بینم، این همان لحظه‌ای است که منتظرش هستم. جن به نظرمی‌رسد که پرش مارتین، پیچیده در گرد و خاکی که اسب ایتن به هوا پنهان کرده، حرکت او را دگرگون می‌سازد. در تضاد با حرکات تند و خشن اسب، چنین به نظرمی‌رسد که بدن مارتین در هوا شناور است. در همان حال که بقیه کنش سخته در یک سرعت ثابت و مشخص باقی می‌ماند، چنین به نظرمی‌رسد که کنش مارتین یک دم آهسته می‌شود. این لحظه – این کنش – برای من زیباترین لحظه تحریکی فیلم است.

آن روش‌های تحلیل که عموماً در رشته مطالعات سینمایی به کاربرده می‌شوند درباره این لحظه، یا درباره واکنش من به آن، چه حرفی برای گفتن دارند؟ متأسفانه، نه چندان. بر طبق روش‌های مزبور، لذت فوق العاده‌ای که من از این لحظه می‌برم بی‌شک در زمرة نوعی فتیشیسم قرار می‌گیرد – برچسبی که من از بی‌درنگ و با افتخار آن را تأیید می‌کنم – اما در گام بعد، به احتمال بسیار آن را با نوعی پوزخند خودبزرگ‌بینانه رد می‌کنند. با این حال، نظر به اینکه مطالعات سینمایی به عنوان رشته‌ای دانشگاهی بسیار مرهون سینه‌فیلیا در همه آشکال و جلوه‌های آن است، واکنش تحقیرآمیز مورد اشاره عجیب به نظر می‌رسد. در حالی که در سال‌های اخیر شماری از روزنامه‌نگاران و منتقدان اظهار تأسف کرده‌اند که مشخصه پایان نخستین سده سینما افولی اسفنگ در میان علاقه به فیلم‌های سینمایی است، یا آنکه پایان قرن بیستم پایان سده سینما بوده است، پژوهشگران سینمایی کاملاً ساكت نشسته‌اند. چرا چنین بوده است؟ از آن مهم‌تر، رشته مطالعات سینمایی از توجه جدی به پدیده سینه‌فیلیا احتمالاً چه نفعی خواهد برد؟

یکی از نخستین و برانگیزندۀ ترین اعلان‌ها درباره زوال سینه‌فیلیا از زبان سوزان سانتاگ بیان شد، در مقاله سال ۱۹۹۶ او با عنوان «انحطاط سینما». به گفته او، در سال‌های اخیر اظهار تأسف درباره فسرده شدن آتش نهفته در جان سینما پدیده‌ای عادی شده است، این در حالی است که آنچه درواقع سرد و خاموش شده خود سینما نیست، بلکه نوع خاصی از رابطه سخت عاشقانه با سینماست که نامش «سینه‌فیلیا» است.<sup>۱</sup> در دهه‌های ۱۹۶۰ و ۱۹۷۰، سینما مبرم‌ترین و مهم‌ترین شکل هنری بود، هنری که به شیوه‌هایی فوق العاده پویا و متنوع با برهه‌فرهنگی و تاریخی خود تعامل داشت. هرچند علاقه به سینما به عنوان یک شکل هنری جدی به پیش از این سال‌ها برمی‌گردد، پدیده‌هایی فوق العاده پویا و متنوع با برهه‌فرهنگی و تاریخی، فیلم‌سازی مستقل، نقد فیلم به صورت جدی، و مطالعات سینمایی آکادمیک به کلان شهرهای بزرگی مثل نیویورک و سان‌فرانسیسکو محدود بود؛ همچنین، علاقه مزبور غالباً بر سینمای هنری اروپا و/ یا فیلم‌سازی آوانگارد متمرکز بود. این در حالی

است که دهه‌های ۱۹۶۰ و ۱۹۷۰ شاهد گسترش علاقه به سینما در کل ایالات متحده بود؛ به علاوه، این علاقه از سینمای به اصطلاح «جدی» فراتر رفت و سینمای هالیوود و تاریخ آن را نیز در بر گرفت. به دنبال این تحولات، دانشکده‌هایی در سرتاسر امریکا شروع کردند به ارائه درس‌ها و حتی مدرک‌هایی در زمینه مطالعات سینمایی؛ مجلات و فصلنامه‌های سینمایی هرچه بیشتری انتشار یافته‌اند (فیلم کامنت، فیلم هربیچ، و مانند آن)؛ حتی در شهرهای کوچک و متوسط، منتقدان فیلم را به عنوان کادر ثابت در روزنامه‌ها به خدمت گرفته‌اند؛ و مدارس سینمایی به زمینه مطمئن تازه‌ای برای فیلم‌سازان آتی تبدیل شدند. این شور و اشتیاق نسبت به فیلم آرام آرام به قرهنگ عمومی نیز راه یافت، تا آنجا که حتی در نزد سینما رووهای «متوسط» هم به طور موقت تحسین و احترام نسبت به سینما بمثابه هنر شکل گرفت، و شمار کثیری از مردم با رضایت خاطر پذیرای چالش‌هایی شدند که فیلم‌های بلندپرواز، شخصی و غیرمعتارف ایجاد می‌کردند.

مقاله سانتاگ شماری از منتقدان سینمایی دیگر – از جمله دیوید دنبی و استنلی کاپلن – را برانگیخت تا به این موضوع ورود کنند.<sup>2</sup> لحن و محتوای نوشته‌های آنان به تحو چشمگیری مشابه بود: اظهار تأسف عمیق نسبت به افول علاقه به سینما، حکوم کردن روال جاری فیلم‌سازی، و ابراز نگرانی نسبت به ناتوانی منتقد سینمایی سنته‌فیل – نگرانی از اینکه آیا او اصلاً می‌تواند هیچ‌گونه اقدامی در این باره انجام دهد. به رغم برخی اختلاف نظرهای جزئی، توافقی کلی در بین آنها وجود داشت مبنی بر اینکه، در بخش اعظم گفتمان انتقادی، هم در گفتمان فصلنامه‌ها و مجلات و هم در گفتمان آکادمی، «سینه‌فیلیا به عنوان چیزی عجیب و غریب، از مدافتاده و از خود راضی، مورد حمله قرار گرفته است»؛ چون حرف سینه‌فیلیا این است که قیلم‌ها می‌توانند «تجاری منحصر به فرد، تکرارناشدنی و جادویی باشند».<sup>۳</sup>

اما در حالی که این بحث در محاذ مطبوعاتی بسیار زنده بوده است، پژوهشگران فیلم و سینما عمده‌اً از ورود به این موضوع امتناع کرده‌اند. این سکوت مرموزتر هم می‌شود وقتی به یاد داشته باشیم که دقیقاً در همین دوره پرشور و حرارت بالا گرفتن